Distr.: General 7 June 2011 Chinese

大 会

安全理事会第六十六年

第十届紧急特别会议

议程项目5

以色列在被占领的东耶路撒冷 和其余被占领巴勒斯坦领土上 的非法行动

2011 年 6 月 6 日巴勒斯坦常驻联合国观察员给秘书长和安全理事会主席的同文信

昨天,巴勒斯坦人民庄严地纪念了 1967 年以色列对包括东耶路撒冷在内的 巴勒斯坦领土和其他阿拉伯土地实行军事占领四十四周年。这一天是一个高度敏 感的日子,占领下的巴勒斯坦人民和散居国外的全体侨民在这一天回想几十年来 占领国以色列强加给巴勒斯坦人民的非正义和压迫,以及以色列持续拒绝和侵犯 巴勒斯坦人民不可剥夺的人权,阻挠巴勒斯坦人民在自己的祖国实现自由、正义、 和平、安全与尊严这一民族合法愿望。

在这方面,我深为遗憾地知会你占领国以色列对更多手无寸铁的毫无防卫能力的巴勒斯坦平民示威者残酷的杀戮和伤害。以色列占领军继 2011 年 5 月 15 日实施毁灭性行动之后,再次对巴勒斯坦被占领土和被占领的叙利亚戈兰高地的平民示威者不加区分地滥用武力,造成数十人伤亡。

在巴勒斯坦被占领土上,抗议以色列占领的巴勒斯坦平民一靠近占领国在拉马拉和耶路撒冷之间的盖兰迪耶地区建立的军事检查站,就立即遭到催泪弹、震荡炸弹、有毒喷雾剂和橡皮子弹的射击。据报告,至少120名平民被以色列占领军打伤,其中包括试图向受伤的示威者提供援助的至少9名医护人员。在被占领的叙利亚戈兰高地,数百名示威者,其中大多数为巴勒斯坦难民,受到占领国以色列的致命武力攻击,导致甚至比5月15日更大的伤亡。据报告,至少23名巴勒斯坦平民,全部为手无寸铁的和平示威者,被残酷杀害,另有数十人在Majdal Shams 镇的对抗中被以色列占领军打伤。





巴勒斯坦领导人谴责以色列杀害这些手无寸铁的平民,他们只是进行和平示威,反对以色列对巴勒斯坦土地长达四十四年的野蛮和压迫性占领,要求实现其权利和正义。国际社会,包括安全理事会,必须向占领国以色列追究杀害和伤害平民的责任,这些平民中有许多人受到严重和永久性伤害,如一名年轻的巴勒斯坦男子 Munib Al-Masri,就是在上个月以色列在南黎巴嫩 Maroun Al-Ras 对示威者的攻击中受伤的,他不幸将终身残疾。此外,国际社会必须要求以色列尊重平民和平抗议的权利,停止过度和不加区分地使用致命武力对付示威者。

有鉴于最近的这些严重的事态发展,考虑到与根据在 1967 年以前边界基础上的两国解决方案实现最终和平解决有关的各方面因素的强烈的普遍国际共识,现在是时候了,国际社会应当立即采取切实措施,向占领国以色列发出适当信息,即必须彻底结束对巴勒斯坦人民和他们的土地长达四十四年的非法军事占领。在这方面,值得注意的是,甚至以色列内部也有相当多的人支持两国解决方案。6月4日星期六,数千人在特拉维夫市举行了和平示威,呼吁结束占领,并支持在1967年边界基础上建立巴勒斯坦国。

必须迫使以色列遵守其根据国际法和联合国在这方面的有关决议应承担的 所有义务,法治必须无一例外地适用于国际社会所有成员。事实上,现在是时候 了,应当结束以色列的有罪不罚现象和以色列自称的法律豁免,还应当坚决反对 和质问占领国一再用来证明其非法行动合理性的不合逻辑的空洞借口,包括特别 是其在包括东耶路撒冷在内的整个巴勒斯坦被占领土上暗地进行的定居殖民运 动。挑战以色列在这方面的非法措施和言论,促成修改和遵守法律,将显著改变 政治和实际环境,这将为可信的和平谈判取得成功创造真正的机会。

巴勒斯坦人民及其领导人因此重申,他们呼吁国际社会维护对巴勒斯坦问题的政治、法律和道德责任。必须认真进行协调一致的努力,以推动实现最终和平解决,公正地解决以巴冲突的所有方面,包括确保结束以色列的占领和实现巴勒斯坦人民在建立在 1967 年边界基础上、以东耶路撒冷为首都的独立的巴勒斯坦国的自决权和自由,并确保公正和持久地解决巴勒斯坦难民的困境。国际社会不应当被以色列的傲慢和恶意的不妥协所阻滞,相反国际社会应当比以往任何时候都更坚定地认为,国际法应当适用于任何情况,不应再容忍以色列的非法政策和做法,这些政策和做法正在迅速破坏两国解决方案和实现中东地区和平与安全的机会。

此信是继我们自 2000 年 9 月 28 日以来发出的关于包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土持续危机的 393 封信之后的又一封信。从 2000 年 9 月 29 日 (A/55/432-S/2000/921)起到 2011 年 5 月 31 日(A/ES-10/520-S/2011/331)为止的这些信函是占领国以色列自 2000 年 9 月以来对巴勒斯坦人民所犯罪行的基本

2 11-36640 (C)

记录。针对这些对巴勒斯坦人民犯下的战争罪、国家恐怖主义行为和系统化的侵犯人权行为,必须对占领国以色列追究责任并将肇事者绳之以法。

请安排将本信全文作为大会第十届紧急特别会议议程项目5和安全理事会的文件分发为荷。

巴勒斯坦常驻联合国观察员 大使 里亚德·曼苏尔(签名)

11-36640 (C) 3